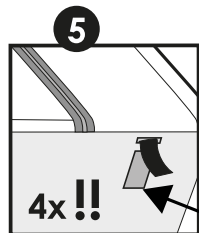
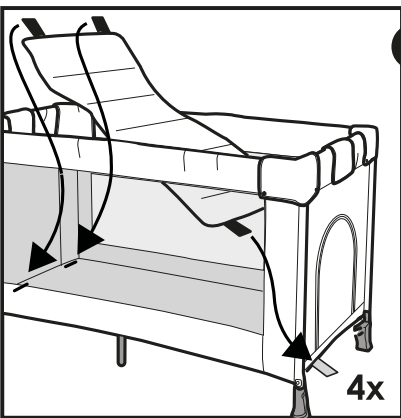
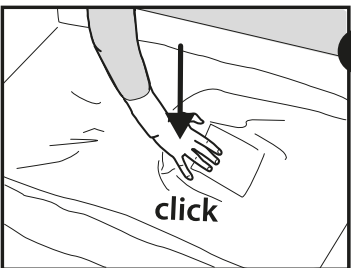
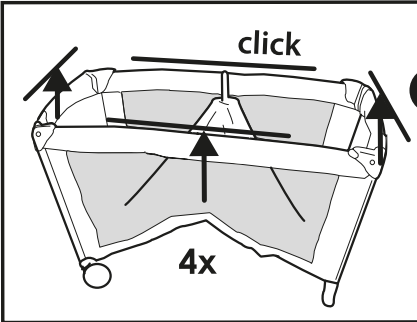
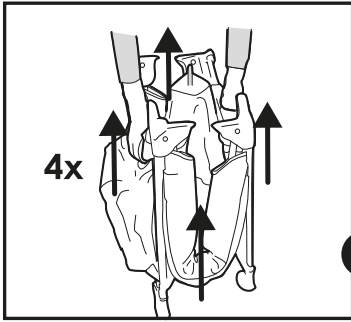


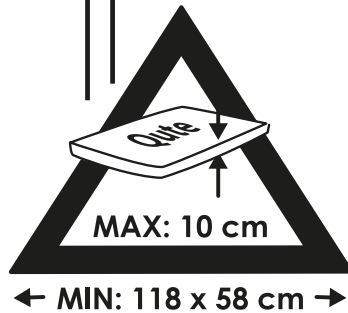
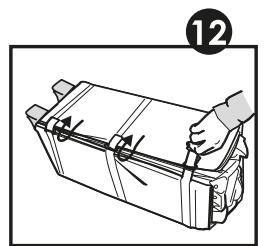
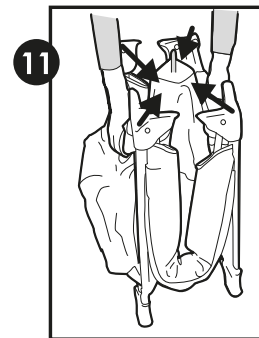
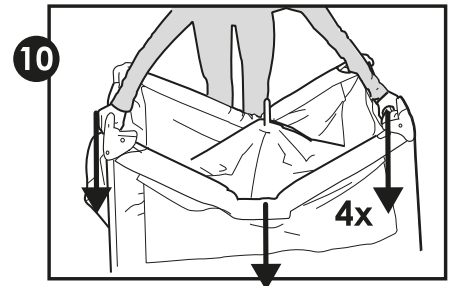
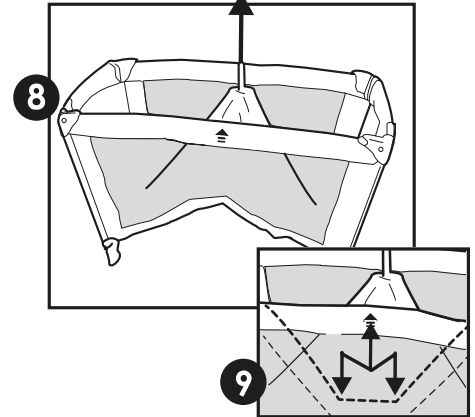
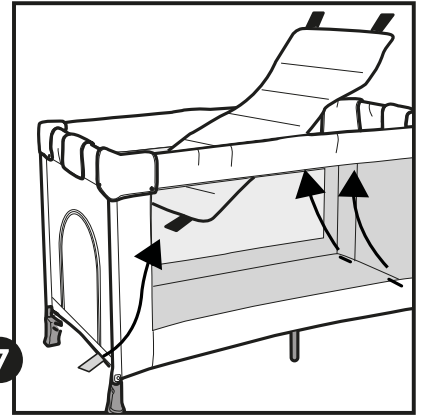
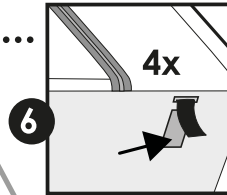
# Qute Q-break

Start...



..Zzz...

and Go...



# NL LET OP!

## BELANGRIJK, LEES VOOR GEBRUIK DEZE GEBRUIKSAANWIJZING AANDACHTIG EN BEWAAR HET TER REFERENTIE.

WAARSCHUWING: TOEZICHT EN ASSEMBLAGE DOOR EEN VOLWASSENEN IS VEREIST.

WAARSCHUWING: GEBRUIK ALLEEN HET BIJGELEVERD MATRAS. GEBRUIK NOOIT EEN TWEEDE MATRAS OP HET BIJGELEVERD MATRAS ivm VERSTIKKINGSGEVAAR.

WARNING: GEBRUIK NOOIT MEER DAN ÉÉN MATRAS IN DIT BED. HET MATRAS MAG MAXIMAAL 100mm DIK ZIJN. AFSTAND VAN BOVENKANT MATRAS TOTAAN BOVENSTE RAND MOET MINIMAAL 500mm ZIJN. ZORG DAT ER GEEN RUIMTE ONTSTAAT, DIE GROTER IS DAN 30mm TUSSEN HET MATRAS EN DE BEDWANDEN.

WAARSCHUWING: LEG NOOIT IETS OVER HET BED WAARDOOR HET KIND ZOU KUNNEN STIKKEN.

WAARSCHUWING: CHECK OF DE EVENTUELE ZIJ-RITS GOED GESLOTEN IS, VOORDAT JE HET KIND IN HET BEDJE ALLEEN ACHTERLAAT.

WAARSCHUWING: ALLEEN VOOR HUISHOUEDELIJK GEBRUIK.

WAARSCHUWING: Check vóór gebruik of alle sluitingen goed dicht of eventueel vergrendeld zijn.

WAARSCHUWING: Het product moet altijd gemakkelijk open- en dichtvouwen. Forceer niets. Het kan nodig zijn om opnieuw deze instructies door te lezen.

Laat niets in het bed achter waar je kind op kan gaan staan (ook geen speelgoed). Hierdoor zou het product kunnen kantelen en het kind kunnen stikken. Plaats het bed ook nooit dichtbij gordijnen, muren of andere afsteunpunten, waardoor je kind het bedje zou kunnen laten kantelen en stikken. LET OP RISICO VOOR GEVAAR voor je kind; bij hoge temperaturen van bv open vuur, gas, radiator of elektrische verwarming. Stel dit product niet bloot aan direct zonlicht.

WAARSCHUWING: Dit product is ontworpen voor gebruik op de grond. Gebruik het NOOIT op een onregelmatig of verhoogd oppervlak.

Dit product is ontworpen voor gebruik van één kind vanaf zijn geboorte tot een maximum gewicht van 15 kg (max 86 cm). Zodra het kind kan zitten, is de laagste positie; de bodem de veiligste positie voor je kind. En om ongevallen te voorkomen mag je dit bed niet meer gebruiken als het kind eruit kan klimmen.

Dit product is ontworpen en getest volgens de norm EN 716 : 2017 deel 1 en 2.

### ONDERHOUD:

- Dit product vereist regelmatig onderhoud door de gebruiker. Controleer regelmatig alle klinknagels en kliksystemen op correcte vergrendeling en veiligheid.
- Stop met het gebruik van dit product, als er sprake is van beschadigde, missende of gebroken onderdelen.
- Gebruik alleen originele Qute-onderdelen. Het kan onveilig zijn andere onderdelen te gebruiken.

### REINIGING:

- Het stoffen deel kan niet verwijderd worden van het frame.
- Reinig het frame met een vochtige doek en een mild reinigingsmiddel en laat het goed drogen. Gebruik geen schuurmiddelen.
- Als dit product wordt blootgesteld aan zout water, raden wij aan het zo spoedig mogelijk te reinigen met water. Daarna goed laten drogen.
- De onderdelen van stof kun je schoonmaken met een vochtige doek en een mild schoonmaakmiddel. AUB goed drogen voordat je het product opnieuw gaat gebruiken.
- Bewaar het product niet gevouwen als het nog nat is en laat het nooit in een vochtige omgeving staan, dit kan schimmelvorming en/of roest veroorzaken.

Maar vooral: .....geniet tijdens het gebruik!

# UK WARNING!

## IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY

WARNING: ADULT SUPERVISION AND ASSEMBLY REQUIRED

WARNING: ONLY USE THE MATTRESS SOLD WITH THIS COT. DO NOT ADD A SECOND MATTRESS ON THIS ONE, SUFFOCATION HAZARDS.

WARNING: NEVER USE MORE THAN ONE MATTRESS IN THIS COT. THE MAXIMUM THICKNESS OF THE MATTRESS SHOULD NOT EXCEED 100 MM. SURFACE OF THE MATTRESS TO THE UPPER EDGE OF THE COT FRAME IS AT LEAST 500 mm. DO NOT LEAVE A GAP BETWEEN THE SIDES OF THE TRAVEL COT AND THE MATTRESS OVER 30 MM.

WARNING: KEEP COVERINGS / STORAGE BAGS AWAY FROM CHILDREN TO AVOID DANGER OF SUFFOCATION.

WARNING: IF YOU LEAVE THE CHILD UNATTENDED IN THE COT, ALWAYS MAKE SURE THAT THE MOVABLE SIDE IS CLOSED

WARNING: FOR DOMESTIC USE ONLY.

WARNING: Ensure that all the locking devices are engaged before use.

WARNING: The product should always open and fold easily. NEVER force it. It may be necessary to re-read these instructions.

Do not leave anything in the product such as toys that may provide a step or foothold or present a danger of suffocation or strangulation for your child, e.g. strings, blind/curtain cords.

Do not position this product next to walls, curtains or any support to avoid tilting or suffocation dangers.

WARNING: BE AWARE of the risk of open fire and other sources of strong heat, such as electric bar fires, gas fires, etc. in the near vicinity of the cot. NEVER use in direct sunlight.

WARNING: Your travel cot is designed to be used ON THE FLOOR. NEVER use the product on uneven or elevated surfaces.

This product is designed for one child aging from birth or up to a max weight of 15 kg (max. 86 cm)

As soon as your child is old enough to sit up; always use the lowest, most safe position.

To prevent injury from falls when the child is able to climb out of the cot, the cot shall no longer be used for that child.

This product is designed and tested to comply with EN 716 : 2017 part 1 and 2.

### MAINTENANCE:

- This product requires regular maintenance by the user. Regularly check all rivets and connecting devices for tightness and security.
- Stop using this product if there is any damaged or broken parts or pieces.
- Only original Qute replacement parts should be used. It may be unsafe to use parts not supplied by Q-world BV.

### CLEANING:

- The cover is not removable!
- Clean frame with a damp cloth and a mild detergent and dry thoroughly. Do not use abrasives.
- If this product is exposed to salt water, we recommend that they be rinsed down with fresh (tap) water as soon as possible afterwards and dried thoroughly.
- The fabric parts may be sponged lightly using a damp cloth and a mild detergent. Dry thoroughly before re-use.
- Do not fold or store the product while wet and never store in a damp environment as this can cause mildew to form.

But most of all: .....Enjoy using it!

# FR IMPORTANT!

## CONSERVER LA NOTICE APRES UTILISATION

### LIRE ATTENTIVEMENT LA NOTICE AVANT UTILISATION.

ATTENTION: TOUJOURS UTILISER ET ASSEMBLER LE PRODUIT SOUS LA SURVEILLANCE D'UN ADULTE.

AVERTISSEMENT: N'UTILISEZ QUE LE MATELAS VENDU AVEC CE LIT NE PAS AJOUTER UN DEUXIÈME MATELAS SUR CELUI-CI, RISQUES D'ÉTOUFFEMENT.

AVERTISSEMENT: NE PAS UTILISER PLUS D'UN MATELAS DANS LE LIT.

LE MATELAS DOIT AVOIR UNE ÉPAISSEUR MAXIMALE DE 100mm. LA DISTANCE ENTRE LA SURFACE DU MATELAS AU BORD SUPÉRIEUR DU LIT, DEVRAIT ÊTRE D'AU MOINS DE 500 mm. L'ÉCART ENTRE LE LIT ET LE MATELAS NE DOIT PAS DÉPASSER 30 MM.

AVERTISSEMENT: TENIR LES SACHETS ET AUTRES ÉLÉMENTS D'EMBALLAGE HORS DE PORTÉE DES ENFANTS POUR ÉVITER TOUT RISQUE D'ÉTOUFFEMENT.

ATTENTION: SI VOUS L'ASSEZ L'ENFANT SANS SURVEILLANCE, ASSUREZ VOUS QUE LE MOBILE CÔTÉ EST FERMÉ.

ATTENTION: USAGE DOMESTIQUE SEULEMENT

ATTENTION: Vérifier le verrouillage de toutes les articulations avant usage.

ATTENTION: Ce lit doit toujours s'ouvrir et se fermer sans difficulté. Dans le cas contraire, ne pas forcer sur le mécanisme et consulter le mode d'emploi.

Ne laisser aucun objet dans le lit n'y dépasser permettant à l'enfant d'escalader les montants.

Ne laisser dans le lit aucun objet susceptible d'étouffer ou étrangler l'enfant.

AVERTISSEMENT: NE PAS METTRE LE LIT A PROXIMITÉ DE FEU, PRODUIT INFLAMMABLE

ATTENTION: Ne pas installer le lit à proximité de ;

Sources de chaleur (poêles à gaz, résistances électriques)

Endroit potentiellement dangereux pour l'enfant (murs, rideaux ou appuis .. pour éviter risque de basculement ou d'étouffement). Ce produit ne doit pas être longtemps exposé en plein soleil.

AVERTISSEMENT: Toujours utiliser le lit sur une surface plane et jamais à proximité d'escaliers et de plans inclinés.

Ce produit est adapté pour un seul enfant, de la naissance jusqu'à 15 kilos ( max 86 cm ).

Dès que votre enfant est en âge de s'asseoir; pour plus de sûreté, utilisez toujours la position la plus basse. Ne plus utiliser le lit lorsque l'enfant est capable de l'escalader pour en sortir, afin d'éviter tout risque de chute.

Ce produit est conçu et fabriqué conformément à la norme EN 716 : 2017 partie 1 et 2.

#### ENTRETIEN:

- Ce produit doit être régulièrement entretenue par l'utilisateur. Vérifier périodiquement le serrage, la sécurité de tous les rivets et dispositifs de fixation. Inspecter régulièrement les freins et les roues.
- Vérifier que tous les systèmes de sécurité fonctionnent correctement.  
Ne jamais utiliser un lit dont la structure n'est pas en bon état.
- Seules les pièces de rechange Qute doivent être utilisées pour la réparation de ce lit.  
L'utilisation de pièce de rechange non fournies par Q-world BV peut s'avérer dangereuse.

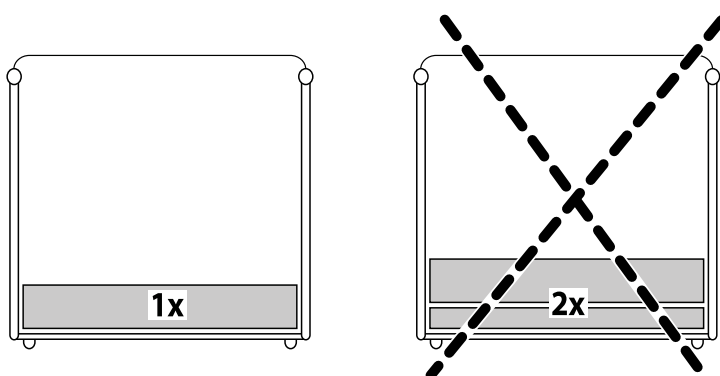
#### NETTOYAGE:

- Lit non déhoussable!
- Nettoyer le châssis avec un chiffon humide et un détergent doux, puis sécher soigneusement la surface.  
Ne pas utiliser de produits abrasifs
- Si les pièces du châssis de la poussette ont été exposées à de l'eau salée, nous vous recommandons de les rincer avec de l'eau claire dès que possible.
- La housse du lit se nettoie avec un chiffon humide et un détergent doux. Bien faire sécher avant réutilisation.
- Ne pas plier le lit si housse mouillée,
- Ne pas la ranger dans un endroit humide., risque formation de moisissures.

Mais surtout:..... profitez d'utiliser votre lit!

★ ★ ★ ★ ★  
★ EN 716-1,2:2017 (0-15 kg)  
★ ★ ★ ★ ★  
EN 71-1,2,3  
EN 1103

**WARNING**



**WAARSCHUWING:** gebruik NOOIT meer dan één matras in een campingbed.

**AVERTISSEMENT:** NE JAMAIS utiliser plus d'un matelas dans le lit

**WARNING:** NEVER use more than one mattress in the cot

Design & Quality by:

**Q-World BV**

The Netherlands



[www.Quteworld.com](http://www.Quteworld.com)